



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SUBMISSION À :
Parks Canada Agency
30 Victoria Street
Gatineau, Québec, J8X 0B3

**REVISION 001 TO A
INVITATION TO TENDER**

**RÉVISION 001 À UNE
INVITATION À SOUMISSIONNER**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Issuing Office - Bureau de distribution :

Parks Canada Agency
30 Victoria Street
Gatineau, Québec, J8X 0B3

Title - Sujet : Rehabilitation of dike B8-14, Chambly Canal National Historic Site	
Solicitation No. - N° de l'invitation : 5P210-19-0056/A	Date : August 12, 2019
Amendment No. - N° de modification : 001	
Client Reference No. - N° de référence du client : 1445	
GETS Reference No. N° de reference de SEAG : PW-19-008882236	

Solicitation Closes - L'invitation prend fin : At - à : 2 :00 PM On - le : August 15, 2019	Time Zone - Fuseau horaire HAE -EDT
---	---

F.O.B. - F.A.B. : Plant - Usine : <input type="checkbox"/> Destination : <input checked="" type="checkbox"/> Other - Autre : <input type="checkbox"/>		
Address Enquiries to - Adresser toutes demande de renseignements à : Christine Piché		
Telephone No. - N° de telephone : 819-420-9576	Fax No. -N° de télécopieur : N/A	Email Address – Courriel : Christine.piche2@canada.ca
Destination of Goods, Services, and Construction - Destination des biens, services, et construction : See Herein – Voir aux présentes		

TO BE COMPLETED BY THE BIDDER - À REMPLIR PAR LE SOUMISSIONNAIRE

Vendor/ Firm Name - Nom du fournisseur/ de l'entrepreneur :	
Address - Adresse :	
Telephone No. - N° de telephone :	Fax No. - N° de télécopieur :
Name of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm Nom de la personne autorisée a signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur	
Signature :	Date :

Solicitation No. - N° de l'invitation :
5P201-19-0056/A

Amd. No. - N° de la modif. :
001

Contracting Authority - Autorité contractante :
Christine Piché

Client Ref. No. - N° de réf. du client :
1445

Title – Titre :
Rehabilitation of dike B8-14, Chambly Canal National Historic Site

Amendment 001

This amendment is raised to:

- A. Answer questions from bidders

A. Questions and Answers

QUESTION 1:

It does not appear that documents include environmental analysis of soils to dispose. Those characterizations are required to establish the disposal cost according to the level of soil contamination (A-AB-BC-C+).

ANSWER 1:

The management of backfill and excavated material must be done in accordance with article 3.14MANAGEMENT OF BACKFILL ANDEXCAVATED MATERIAL of section01 35 43–Environmental Protection of specifications. Assume that no contaminated material is present at site for bid purpose. A contract adjustment will be done if contaminated material is found at site.

QUESTION 2:

Is it possible to know the target dates to execute the works?

ANSWER 2:

The work sequence is indicated at article1.7WORK SEQUENCE of section 01 11 00–Summary of Work of specifications.

ALL OTHER TERMS & CONDITIONS REMAIN UNCHANGED